

VERKOOPVOORWAARDEN INCOTEC EUROPE B.V.

Oktober 2019

Toepasselijkheid van de voorwaarden

Deze voorwaarden zijn van toepassing op alle offertes en overeenkomsten die betrekking hebben op de verkoop en levering van goederen (zoals halffabricaten) en diensten (zoals zaadbewerking, onderzoek, consultancy en licenties) (gezamenlijk de “producten”) door Incotec Europe B.V., haar dochter- of groepsmaatschappijen en/of licentiehouders dan wel iedere andere daartoe aangewezen partij (zowel individueel als gezamenlijk “INCOTEC”).

Artikel 1 Orders

Een order is alleen door INCOTEC geaccepteerd wanneer ofwel (i) INCOTEC de klant een schriftelijke bevestiging van de order heeft gestuurd, ofwel (ii) INCOTEC de betreffende order heeft geboekt. In dat geval en vanaf dat moment is de order bindend.

Artikel 2 Offertes en prijzen

Offertes en prijzen van INCOTEC zijn altijd vrijblijvend. Mondelinge offertes vervallen na zeven (7) dagen en schriftelijke offertes na 30 dagen.

Artikel 3 Mededelingen

Tenzij anders is bepaald, dienen alle mededelingen die betrekking hebben op (de uitvoering of naleving van) offertes of overeenkomsten schriftelijk te worden gedaan.

Artikel 4 Informatie en gegevens

1. Alle aanduidingen en beschrijvingen van de soort, eigenschappen, toepassingen, prestaties en dergelijke van door INCOTEC te leveren producten, zoals opgenomen in brochures, product informatie sheets (welke beschikbaar zijn op INCOTEC’s website dan wel op eerste verzoek worden verstrekt) of andere documenten van INCOTEC, zijn uitsluitend bedoeld als indicatie en gelden nimmer als kwaliteits- en/of garantieaanduiding.
2. INCOTEC streeft bij de formulering van de aanduidingen en beschrijvingen accuratesse en consistentie na. INCOTEC streeft bovendien constante kwaliteitsverbetering na. INCOTEC kan echter nimmer garanderen dat de te leveren producten in alle gevallen resultaten geven conform de aanduidingen en beschrijvingen van INCOTEC, hetgeen mede afhankelijk is van variabele lokale en klimatologische omstandigheden, alsmede kennis van de klant. De klant is zelf verantwoordelijk voor het bepalen van de geschiktheid en passendheid van het gebruik van de door INCOTEC te leveren producten onder de verschillende voorwaarden en/of voor de verschillende doeleinden.

Artikel 5 Voorwaarden voor bewerking van zaden

1. Kwekersrechten

Het is de klant niet toegestaan zaden voor behandeling bij INCOTEC aan te bieden die inbreuk maken op de kwekersrechten dan wel octrooirechten van derden. Als de klant niet in overeenstemming met het voorgaande handelt, heeft INCOTEC het recht om de zaden en/of de bewerking te weigeren of te staken. Tevens is de klant verplicht alle door INCOTEC en/of derden gemaakte kosten en geleden schade te vergoeden.

2. Voorwaarden voor bewerking INCOTEC accepteert een opdracht voor bewerking van zaden op voorwaarde dat de klant een orderformulier heeft ingevuld. Indien de informatie niet juist of volledig is, heeft INCOTEC het recht de betreffende partij zaad te weigeren of te retourneren. De klant dient INCOTEC bovendien schriftelijk te informeren over wettelijke vereisten (voor zover van toepassing) van de betreffende autoriteiten noodzakelijk voor de levering van het product, in het bijzonder met betrekking tot:

- * facturering;
- * fytosanitaire vereisten;
- * internationale certificaten;
- * import documenten of -verklaringen; en/of
- * toelating gewasbeschermingsmiddelen.

3. Kwaliteit van de zaden

(i) Het zaad dient in zodanige conditie te zijn dat bewerking ervan zonder problemen mogelijk is. Tenzij anders overeengekomen tussen INCOTEC en de klant, draagt de klant er zorg voor het zaad dat door INCOTEC bewerkt zal worden, puur, schoon, naturel, zonder oneigenlijke materialen en substanties, zoals onkruidzaden, kaf, vuil of ontsmettingsmiddelen en vrij van ziekte(n), genetisch gemodificeerde organismen of besmetting aan te leveren. Zaden dienen gekalibreerd te zijn indien bewerking door INCOTEC dat vereist. Op verzoek van de klant kan INCOTEC, voor rekening en risico van de klant, zorgdragen voor schoning, kalibrering, opwaardering en/of desinfectie van het zaad. Schoning kan echter de hoeveelheid zaden geschikt voor verdere bewerking verminderen. Daarnaast hanteert INCOTEC product specifieke normen waaraan het zaad dient te voldoen om voor bewerking in aanmerking te komen. Deze normen staan vermeld in INCOTEC's product informatie sheets en/of zijn separaat tussen INCOTEC en de klant overeengekomen en/of zoals algemeen geaccepteerd in de zaadindustrie. Indien het zaad niet voldoet aan de normen zoals door INCOTEC voorgeschreven, heeft INCOTEC te allen tijde het recht, te harer keuze, de betreffende partij zaad te weigeren of te retourneren (in welk geval de klant verplicht is alle door INCOTEC gemaakte kosten te vergoeden) dan wel het zaad te bewerken voor rekening en risico van de klant.

(ii) INCOTEC zal de zaden, voorafgaande aan en na afloop van de bewerking, (laten) kiemen op basis van, ten minste, de relevante ISTA-normen (International Seed Testing Association), welke testresultaten maximaal drie (3) maanden geldig blijven. In geval van onvoldoende of twijfelachtige

kieming van nog te behandelen zaden zal INCOTEC de klant terzake informeren en is INCOTEC niet gehouden dergelijke zaden te bewerken. INCOTEC is eveneens niet gehouden het zaad te bewerken zonder dat een kiemttest door INCOTEC heeft plaatsgevonden dan wel voordat de kiemresultaten bekend zijn. Bewerking van de onder 3 (ii) bedoelde zaden door INCOTEC op verzoek van de klant geschiedt dan ook volledig voor risico van de klant.

(iii) INCOTEC is nimmer aansprakelijk, hetzij vóór of ná acceptatie van de opdracht, hetzij na behandeling van het zaad, voor de kwaliteit en de prestaties van het zaad zoals door de klant aan INCOTEC ter beschikking gesteld.

(iv) Ziekte of besmetting van het zaad van de klant worden vermoed te zijn ontstaan vóór ontvangst van het zaad, tenzij de klant bewijst dat de oorzaak uitsluitend is gelegen in omstandigheden die zich hebben voorgedaan na ontvangst van het zaad door INCOTEC.

4. AIB De klant gaat akkoord dat de herkomst van het zaad kan worden geverifieerd en dat INCOTEC daartoe desgewenst alle informatie met betrekking tot - en monsters van – haar zaad ter beschikking stelt aan het Anti-Infringement Bureau for Intellectual Property Rights on Plant Material, gevestigd in Brussel (“AIB”), alsmede aan een daartoe gespecialiseerde, onafhankelijke derde, zoals de Naktuinbouw, het Service Officiel de Contrôle et Certification in Frankrijk of enig andere door de OECD geaccrediteerde onderzoeksinstituting, voor onderzoek naar de oorsprong daarvan. Mocht deze onafhankelijke derde vaststellen dat het zaad afkomstig is van een ras dat niet onderscheidend is van een ras voor welke een intellectueel eigendomsrecht is afgegeven of aangevraagd door een derde, dan is AIB gerechtigd de eigenaar van het intellectuele eigendomsrecht op het ras daarover te informeren en alle beschikbare informatie en monsters ter beschikking te stellen.

Artikel 6 Leveringstermijn

1. De leveringstermijn is de minimale tijd die INCOTEC nodig heeft voor de uitvoering van een order tot levering van een product. Een door INCOTEC aangegeven leveringstermijn is slechts een indicatie en geen fatale termijn. Bij niet-tijdige levering dient de klant INCOTEC schriftelijk in gebreke te stellen en haar een redelijke termijn te gunnen om alsnog de overeenkomst na te komen.

2. Indien de klant in gebreke is harerzijds tijdig of volledig de overeengekomen en/of voor de uitvoering van de order door INCOTEC vereiste gegevens, informatie en/of zaken aan INCOTEC ter beschikking te stellen, vervallen daardoor automatisch alle overeengekomen leveringstermijnen.

Artikel 7 Levering en product allocatie

1. INCOTEC heeft te allen tijde het recht om, na overleg met de klant, een order tot levering van een product uit te laten voeren door een dochter- of groepsmaatschappij en/of licentiehouder.

2. INCOTEC levert de producten FCA (“Vrachtvrij tot vervoerder”) met overeengekomen plaats van laden, in overeenstemming met de meest recente versie van de "INCOTERMS", zoals gepubliceerd

door de Internationale Kamer van Koophandel, dan wel op basis van enige andere conditie volgens de INCOTERMS zoals tussen INCOTEC en de klant uitdrukkelijk schriftelijk overeengekomen.

3. Op iedere verkoop en levering van goederen binnen de Europese Unie is artikel 138, lid 1 van de Richtlijn 2006/112 van toepassing.

4. Ingeval INCOTEC niet mocht beschikken over voldoende product (of grondstoffen om het product te produceren) dan wel productiecapaciteit om al haar orders uit te voeren, heeft INCOTEC het recht om het te leveren product over haar verschillende klanten naar eigen inzicht te verdelen.

Artikel 8 Eigendom en risico

Door INCOTEC geleverde producten blijven te allen tijde haar eigendom totdat volledige betaling van alle door haar geleverde producten heeft plaatsgevonden. In geval van bewerking van zaden door INCOTEC blijft het eigendom van en het risico voor de door de klant aan INCOTEC ter beschikking gestelde zaden en verpakkingsmateriaal of etiketten geheel bij de klant.

Artikel 9 Verzekering

1. In geval van bewerking van de zaden door INCOTEC, dient de klant zich, tenzij anders schriftelijk overeengekomen, afdoende te verzekeren tegen het risico van schade (gevolgschade daaronder begrepen) in verband met verlies, beschadiging of vernietiging van de zaden, verpakkingsmateriaal of etiketten, bij voorbeeld als gevolg van ziekte, besmetting, waterschade, diefstal, sabotage, brand, storm, etc. tijdens ontvangst, opslag, bewerking bij en/of verzending naar of van INCOTEC.

2. Tevens is de klant gehouden zich afdoende te verzekeren tegen alle mogelijke vorderingen en aanspraken voortvloeiende uit de op grond van artikel 14 van deze voorwaarden gegeven vrijwaringen.

3. De klant is verplicht om INCOTEC op eerste verzoek een kopie van de betreffende verzekeringspolis(sen) te tonen waaruit blijkt dat de klant bovengenoemde verplichtingen is nagekomen.

Artikel 10 Overmacht

1. Onder overmacht van INCOTEC wordt in ieder geval verstaan:

- elke omstandigheid met betrekking tot personen en/of materiaal, waarvan INCOTEC zich bij de uitvoering van de overeenkomst bedient of pleegt te bedienen, welke van dien aard is dat uitvoering van de overeenkomst daardoor onmogelijk wordt dan wel voor INCOTEC dermate bezwaarlijk en/of onevenredig kostbaar dat nakoming van de overeenkomst in redelijkheid van INCOTEC niet meer of niet onmiddellijk kan worden gevergd;
- stakingen; brand; disfunctioneren van de ICT infrastructuur;
- de omstandigheid dat INCOTEC een prestatie die van belang is voor de door haarzelf te leveren prestatie, niet, niet-tijdig of niet behoorlijk geleverd krijgt; en/of
- overheidsmaatregelen, extreme weersomstandigheden, ziekten, plagen en dergelijke.

2. In geval van een overmachtsituatie is INCOTEC gerechtigd haar verplichtingen op te schorten zolang de overmachtsituatie voortduurt. Indien een overmachtsituatie langer dan vier (4) weken aanhoudt, is elke partij gerechtigd de overeenkomst te beëindigen.

3. In geval van overmacht is INCOTEC niet gehouden tot het betalen van enige schadevergoeding.

Artikel 11 Inbreuk

1. Indien INCOTEC met de levering van producten inbreuk zou (dreigen te) maken op intellectuele eigendomsrechten van derden is INCOTEC gerechtigd de uitvoering van de opdracht - naar bevind van zaken - op te schorten c.q. te beëindigen.

2. INCOTEC is in de in het vorige lid bedoelde gevallen tegenover de klant nimmer schadeplichtig.

Artikel 12 Betaling

1. Prijzen en betalingscondities voor de levering van producten zijn aangegeven in INCOTEC's recente (vrijblijvende) prijslijst, of schriftelijk overeengekomen tussen INCOTEC en de klant en/of blijken uit de (pro forma) factuur.

2. Aanpassing van de prijzen en betalingscondities vindt jaarlijks plaats. INCOTEC zal de klant hieromtrent informeren. Daarnaast behoudt INCOTEC zich het recht voor de prijzen en betalingscondities op ieder moment gedurende het jaar aan te passen. Mocht in het laatste geval de klant het niet eens zijn met de aanpassingen zoals voorgesteld door INCOTEC, heeft hij het recht de overeenkomst, binnen 30 dagen na bericht van INCOTEC hierover, te beëindigen na uitvoering en betaling van de laatste opdracht tegen het oorspronkelijke prijsniveau, behoudens indien sprake is van aanpassingen als gevolg van wettelijke maatregelen. Elke nieuwe prijsnotering stelt de voorafgaande buiten werking met betrekking tot alle orders die na die nieuwe prijsnotering door INCOTEC worden geaccepteerd.

3. Tenzij anders aangegeven, dient betaling te geschieden in euro's in overeenstemming met de voorwaarden zoals aangegeven op de factuur en binnen de aangegeven termijn, zonder opschorting, korting of verrekening.

4. Over betalingen waarvan de aangegeven termijn is overschreden, zal een rente in rekening worden gebracht van 1,5% per maand. De klant is te allen tijde verplicht alle kosten en uitgaven (inclusief juridische kosten) te vergoeden die INCOTEC zal moeten maken, zowel in als buiten rechte, om volledige nakoming van de klant gerealiseerd te krijgen.

5. Tenzij anders aangegeven, zijn alle prijzen exclusief de daarop van toepassing zijnde omzetbelasting of soortgelijke belastingen en eventuele bijkomende kosten, waaronder begrepen, kosten van emballage, controle en onderzoek, certificaten, transport en verzekering, invoerrechten, heffingen en handling.

Artikel 13 Merknamen en auteursrechten

1. Indien de klant wenst om de naam "INCOTEC®" en/of één van INCOTEC's andere merknamen of handelsnamen, in eigendom van of gebruikt door INCOTEC, te gebruiken, is de klant verplicht om voorafgaande schriftelijke toestemming van INCOTEC te vragen. Enig ander gebruik is niet toegestaan. Het is de klant bovendien niet toegestaan om daarmee overeenstemmende merknamen of handelsnamen te gebruiken.

2. INCOTEC behoudt het auteursrecht op alle door haar in het kader van de uitvoering van de overeenkomst opgestelde stukken, rapporten en dergelijke. Openbaarmaking, alsmede gebruik daarvan, is zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van INCOTEC niet toegestaan.

Artikel 14 Aansprakelijkheid en vrijwaring

1. Onverminderd enige andere bepaling in deze voorwaarden en onverminderd afdoende bewijs door de klant van INCOTEC's aansprakelijkheid, is de aansprakelijkheid van INCOTEC – uit welken hoofde dan ook - in alle gevallen, behoudens in geval van opzet of grove schuld, beperkt tot het bedrag van de netto-factuurwaarde van de betreffende order, vermeerderd, indien van toepassing, met de kostprijs van de behandelde zaden, zulks in totaal tot een maximum van EUR 250.000,-. "Kostprijs" is daarbij

gedefinieerd als de prijs waarvoor de klant de zaden heeft geproduceerd. INCOTEC is derhalve in geen geval aansprakelijk voor indirecte- of gevolgschade, inclusief doch niet beperkt tot gederfde winst, bedrijfsschade, of enige andere bijzondere, incidentele of indirecte schade van welke aard dan ook.

2. De klant draagt er zorg voor, indien en voor zover de wet dit toelaat, INCOTEC te allen tijde te vrijwaren (i) tegen alle direct of indirect door INCOTEC te maken kosten en te lijden schade als gevolg van het niet nakomen door de klant van enige bepaling van deze voorwaarden dan wel van de overeenkomst tussen partijen, alsmede (ii) tegen alle claims en procedures ingediend dan wel opgestart door derden, welke is ontstaan uit en/of samenhangt met de uitvoering van de overeenkomst, ongeacht de oorzaak.

3. Indien door INCOTEC geleverde producten naar het oordeel van de klant niet voldoen, dienen deze, naar keuze van INCOTEC, onverwijld te worden geretourneerd dan wel ter beschikking te staan voor inspectie door INCOTEC. Dergelijke producten mogen door de klant slechts gebruikt, verkocht of anderszins ter beschikking gesteld worden na uitdrukkelijke voorafgaande schriftelijke goedkeuring door INCOTEC. In een dergelijk geval zal de klant

INCOTEC vrijwaren voor alle door derden gemaakte kosten en geleden schade. INCOTEC kan alsdan een aan de klant verleend recht op gebruik van INCOTEC's merknamen of handelsnamen intrekken.

4. INCOTEC is nimmer aansprakelijk jegens de klant of derden, indien de door INCOTEC geleverde producten op welke wijze dan ook (i) zijn (her)bewerkt, veranderd of beschadigd door toedoen van de klant, een derde of als gevolg van een gebeurtenis dan wel (ii) onjuist gebruikt en/of bewaard zijn.

5. Huidige of voormalige werknemers en hulppersonen van INCOTEC kunnen zich op gelijke

wijze beroepen op de bepalingen van deze voorwaarden.

Artikel 15 Actieve stoffen

1. Actieve stoffen zoals, onder andere, gewasbeschermingsmiddelen, groeistimulatoren en micro organismen beogen het zaad en gewassen te beschermen tegen ziekten, plagen en stress en/of de groei van zaailingen en planten te stimuleren. Op instructie van de klant voegt INCOTEC, naar beste weten en kunnen, tijdens het bewerken van het zaad actieve stoffen toe, een en ander in overeenstemming met haar standaard product lijst en verder conform haar product informatie sheets en die van de betreffende leverancier, tenzij de klant instructies heeft gegeven alternatieve doseringen en/of andere actieve stoffen toe te voegen, indien en voor zover in overeenstemming met de van toepassing zijnde wet- en regelgeving.
2. INCOTEC is uitsluitend verantwoordelijk voor de correcte toevoeging van de actieve stoffen (zoals dosering en verdeling van zaad tot zaad), een en ander binnen de voorgeschreven toleranties.
3. INCOTEC is niet aansprakelijk voor enige schade (geleden hetzij door de klant hetzij door derden) die het gevolg is van de eigenschappen of het gebruik van de actieve stoffen en/of voor de effecten van de actieve stoffen op de kwaliteit van de zaden en evenmin voor incorrect gebruik van de met actieve stoffen bewerkte zaden en/of voor andere risico's voor mens en milieu.
4. INCOTEC is niet aansprakelijk voor enige schade die het gevolg is van toevoeging van specifieke actieve stoffen in afwijking van INCOTEC's standaard product lijst op verzoek of op aanwijzing van de klant.
5. INCOTEC is evenmin aansprakelijk voor enige beperkingen die door een overheidsinstelling gesteld zijn of worden aan het gebruik van en/of de handel in zaden die zijn behandeld met actieve stoffen.
6. In geval van geregistreerde actieve stoffen hanteert INCOTEC uitsluitend doseringen zoals deze zijn voorgeschreven door de fabrikant en/of zoals deze door de officiële toelatingsinstellingen zijn vastgelegd.
7. In geval van behandeling van het zaad met een actieve stof, is de klant te allen tijde verantwoordelijk, zowel jegens haar afnemer als jegens de eindgebruiker van het zaad, voor het vermelden van alle vereiste informatie op de verpakking en bijbehorende documenten, in overeenstemming met de van toepassing zijnde wet- en regelgeving.

Artikel 16 Klachten

1. De klant dient INCOTEC, op straffe van automatisch verval van zijn rechten, onverwijld nadat hij een gebrek met betrekking tot het door INCOTEC geleverde product ontdekt heeft of had kunnen ontdekken, hierover schriftelijk en voldoende gespecificeerd te informeren.
2. De door INCOTEC genomen monsters vormen de basis voor alle bepalingen met betrekking tot de geleverde producten. Indien de klant het niet eens is met de testresultaten van INCOTEC, zal de Naktuinbouw dan wel een andere daartoe geëigende onderzoeksinstelling, ter uitsluitende keuze van

INCOTEC, worden verzocht de monsters van de geleverde producten (dan wel, in geval van bewerking van zaden, van zowel bewerkte als niet-bewerkte zaden van dezelfde partij) te onderzoeken. De uitkomsten hiervan zijn voor partijen bindend en definitief. De kosten van onderzoek komen voor rekening van de in het ongelijk gestelde partij.

Article 17 Wettelijke voorschriften

De klant garandeert te handelen met inachtneming van – en zal er voor zorgdragen dat zijn werknemers, agenten en eventuele derden van wiens diensten hij gebruik maakt voldoen aan – alle van toepassing zijnde (inter)nationale wet- en regelgeving, standaarden en normen, richtlijnen en codes in verband met de uitvoering van de overeenkomst, waaronder ten aanzien van internationale handel, embargo's, import- en exportbeperkingen, sancties, corruptie, terrorisme, het bestrijden en voorkomen van kinderarbeid, slavernij en slechte arbeidsomstandigheden.

De klant zal er tevens voor zorgdragen dat geen zaden behandeld door INCOTEC – hetzij direct hetzij indirect – zullen worden aangewend voor verkoop of levering in strijd met dergelijke wet- en regelgeving.

Artikel 18 Opschorting en ontbinding

Indien de klant in gebreke is met de juiste en/of tijdige nakoming van een of meer van zijn verplichtingen; surséance van betaling aanvraagt; eigen aangifte van faillissement doet of indien een verzoek tot faillietverklaring is ingediend; wordt geliquideerd of ontbonden; dan wel indien aannemelijk is dat de klant zijn verplichtingen niet juist en/of niet tijdig zal (kunnen) nakomen:

a. zijn de verplichtingen van INCOTEC automatisch en onmiddellijk opgeschort totdat de klant al hetgeen hij opeisbaar verschuldigd is volledig heeft voldaan dan wel enige andere verplichting volledig is nagekomen; en/of

b. kan INCOTEC de overeenkomst met de klant met onmiddellijke ingang ontbinden;

een en ander onverminderd het recht van INCOTEC schadevergoeding of compensatie te vorderen.

Artikel 19 Geheimhouding

Partijen zijn verplicht tot geheimhouding van alle vertrouwelijke informatie die zij in het kader van de overeenkomst of uit andere bron hebben verkregen. Onder vertrouwelijke informatie valt in ieder geval –

maar is niet beperkt tot – know-how, door INCOTEC gehanteerde prijzen en tussen partijen gemaakte commerciële afspraken. Partijen zullen vertrouwelijke informatie uitsluitend gebruiken voor zover dit noodzakelijk is voor de uitvoering van de overeenkomst.

Artikel 20 Conversie

Indien een bepaling uit deze voorwaarden (i) nietig; (ii) vernietigbaar; (iii) niet-afdwingbaar; of (iv) ongeldig is, treedt voor deze bepaling automatisch (van rechtswege) in de plaats een geldige bepaling

die zo veel mogelijk beantwoordt aan de strekking van het oorspronkelijke beding. Partijen zijn gehouden over de tekst van deze nieuwe bepaling zonedig met elkaar in redelijk overleg te treden. De overige bepalingen in deze voorwaarden behouden in dat geval zoveel mogelijk onverminderd hun geldigheid.

Artikel 21 Toepasselijk recht

Elke rechtsverhouding tussen INCOTEC en de klant wordt beheerst door Nederlands recht, met uitsluiting van het Weens Koopverdrag.

Artikel 22 Geschillen

1. Alle geschillen, kort gedingen daaronder begrepen, samenhangende met en/of voortvloeiende uit deze voorwaarden en/of overeenkomsten tussen INCOTEC en de klant, zullen bij uitsluiting van iedere andere rechter worden berecht door de terzake bevoegde rechter te Amsterdam.
2. INCOTEC blijft evenwel gerechtigd harerzijds een vordering aanhangig te maken bij de rechter die volgens de wettelijke regels bevoegd is.